



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2024. január 24.
(OR. en)

5815/24
ADD 1

ANTIDISCRIM 10
COCON 4
COHOM 8
COPEN 23
DROIPEN 6
EDUC 17
FREMP 35
JAI 114
MIGR 29
SOC 46

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2024. január 24.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	COM(2024) 38 final
Tárgy:	MELLÉKLET a következőhöz: Javaslat A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió által az Európa Tanácsnak a nőkkel szembeni erőszak és a kapcsolati erőszak elleni küzdelemről és azok megelőzéséről szóló egyezménye részes feleinek bizottságában a büntetőügyekben folytatott igazságügyi együttműködéssel, a menekültüggyel és a visszaküldés tilalmával kapcsolatos kérdések tekintetében a bizottság eljárási szabályzatának módosításaival kapcsolatban képviselendő álláspontról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: COM(2024) 38 final.

Melléklet: COM(2024) 38 final



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2024.1.24.
COM(2024) 38 final

ANNEX

MELLÉKLET

a következőhöz:

Javaslat A TANÁCS HATÁROZATA

az Európai Unió által az Európa Tanácsnak a nőkkel szembeni erőszak és a kapcsolati erőszak elleni küzdelemről és azok megelőzéséről szóló egyezménye részes feleinek bizottságában a büntetőügyekben folytatott igazságügyi együttműködéssel, a menekültüggyel és a visszaküldés tilalmával kapcsolatos kérdések tekintetében a bizottság eljárási szabályzatának módosításaival kapcsolatban képviselendő álláspontról

MELLÉKLET

20. szabály – Szavazás

1. sz. módosítás: új szöveg beillesztése a végén (félkövérrel + aláhúzva)

„1. A bizottság minden tagja egy-egy szavazattal rendelkezik. Amennyiben az egyik részes fél küldöttsége egynél több képviselőből áll, csak az egyikük jogosult részt venni a szavazásban.

Az Európai Unió a hatáskörébe tartozó ügyekben a szavazati jogát az egyezményben részes és az Unió hatáskörének gyakorlása által kötelezett tagállamai számával megegyező számú szavazattal gyakorolja. Az Európai Unió azon tagállamai, amelyekre nézve az Unió hatásköre nem kötelező, külön szavazhatnak.

Amennyiben az Európai Unió gyakorolja szavazati jogát, azok a tagállamok, amelyek az egyezmény részes felei, és amelyekre nézve kötelező az Unió hatásköre a szavazásra bocsátandó ügyben, nem szavaznak. Az Európai Unió nem gyakorolja szavazati jogát azokban az esetekben, amikor az egyezményben részes valamennyi tagállam jogosult a szavazati jogának gyakorlására.

„2. A szavazáshoz határozatképesség szükséges.”

2. sz. módosítás: új szöveg beillesztése (félkövérrel + aláhúzva)

„3. A bizottság határozatait a leadott szavazatok kétharmados többségével hozza meg. **Amennyiben az Európai Unió az (1) bekezdés második és harmadik albekezdésével összhangban részt vesz a szavazásban, a kétharmados többség magában foglalja a többi részes fél által leadott szavazatok egyszerű többségét is.**

„4. Az eljárási kérdésekben a leadott szavazatok többségével kell dönten.”

3. sz. módosítás: új szöveg beillesztése a végén (félkövérrel + aláhúzva)

„5. Abban az esetben, ha nem egyértelmű, hogy egy kérdés eljárási jellegű-e vagy sem, akkor az adott kérdés nem tekintendő eljárási jellegűnek, kivéve, ha a bizottság **a (3) bekezdésnek megfelelően** a leadott szavazatok kétharmados többségével így határoz.”

„6. E szabályzat alkalmazásában a „leadott szavazatok” a tagok által leadott támogató vagy ellenző szavazatokat jelentik. A tartózkodó tagokat úgy kell tekinteni, mintha nem szavaztak volna.”

21. szabály – A GREVIO tagjainak megválasztására vonatkozó különös szabályok

„1. A jelen szabályzat 16., 19. és 20. szabálya nem alkalmazandó a GREVIO tagjainak megválasztására.”

[...]

4. sz. módosítás: új szöveg beillesztése (félkövérrel + aláhúzva)

„4. A GREVIO tagjainak megválasztására vonatkozó szabályzat 2–5. szabályaiban meghatározott, a GREVIO-tagságra vonatkozó követelményeknek meg nem felelő jelölt vagy jelöltek visszavonásának kérelmezésére irányuló bizottsági határozathoz a leadott szavazatok kétharmados többsége, **azon belül pedig az Európai Unió és tagállamaitól eltérő felek képviselői által leadott szavazatok egyszerű többsége** szükséges. E szabály alkalmazásában a „leadott szavazatok” a tagok által leadott támogató vagy ellenző szavazatokat jelentik. A tartózkodó tagokat úgy kell tekinteni, mintha nem szavaztak volna.”

[...]

5. sz. módosítás: új szöveg beillesztése (félkövérrel + aláhúzva)

„7. A bizottság minden tagja egy-egy szavazattal rendelkezik. Amennyiben az egyik részes fél küldöttsége egynél több képviselőből áll, csak az egyikük jogosult részt venni a szavazásban.”

25. szabály – Az eljárási szabályzat módosítása

6. sz. módosítás: új szöveg beillesztése (félkövérrel + aláhúzva)

„A bizottság a leadott szavazatok kétharmados többségével, **azon belül pedig az Európai Unió és tagállamaitól eltérő felek képviselői által leadott szavazatok egyszerű többségével** módosíthatja az eljárási szabályzatot. **E szabály alkalmazásában a 20. szabály (1) bekezdésének második és harmadik albekezdése nem alkalmazandó.**”

2. szabály – Összetétel

7. sz. módosítás: szöveg törlése

1. Tagok

a) Az egyezmény 67. cikkének (1) bekezdése értelmében a bizottság tagjai az egyezmény részes feleinek képviselői.

[...]

2. Résztvevők

[...]

b) A következők jelölhetnek ki a bizottság ülésein szavazati jog vagy költségtérítés nélkül részt vevő képviselőket:

i. azok az államok, amelyek aláírták, de még nem ratifikálták az egyezményt;

ii. azok az államok, amelyek ratifikálták az egyezményt, vagy csatlakoztak ahhoz, de amelyek tekintetében az még nem lépett hatályba;

iii. az egyezményhez való csatlakozásra felkért államok.

iv. az Európai Unió.

[...]

**